



Istruzioni per l'uso



ASPIRATORE A SECCO E A UMIDO



Arrivare all'obiettivo in modo veloce e semplice grazie ai codici QR

Non importa se siete alla ricerca **di informazioni relative a prodotti, pezzi di ricambio o accessori**, se cercate **garanzie dei produttori** o **centri di assistenza** o se desiderate vedere comodamente un **video-tutorial** – grazie ai nostri codici QR riuscirete ad arrivare in modo semplicissimo al vostro obiettivo.

Cosa sono i codici QR?

I codici QR (QR = Quick Response) sono codici grafici acquisibili mediante la fotocamera di uno smartphone e che contengono per esempio un link ad un sito internet o dati di contatto.

Il vostro vantaggio: non si necessita più di dover digitare faticosamente indirizzi internet o dati di contatto!

Ecco come si fa

Per poter acquisire il codice QR si necessita semplicemente di uno smartphone, aver installato un software che legga i codici QR e di un collegamento internet.

Software che leggono i codici QR sono disponibili nello App Store del vostro smartphone e in genere sono gratuiti.

Provate ora

Basta acquisire con il vostro smartphone il seguente codice QR per ottenere ulteriori informazioni relative al vostro prodotto ALDI.

Il portale di assistenza ALDI

Tutte le suddette informazioni sono disponibili anche in internet nel portale di assistenza ALDI all'indirizzo www.aldi-service.it.

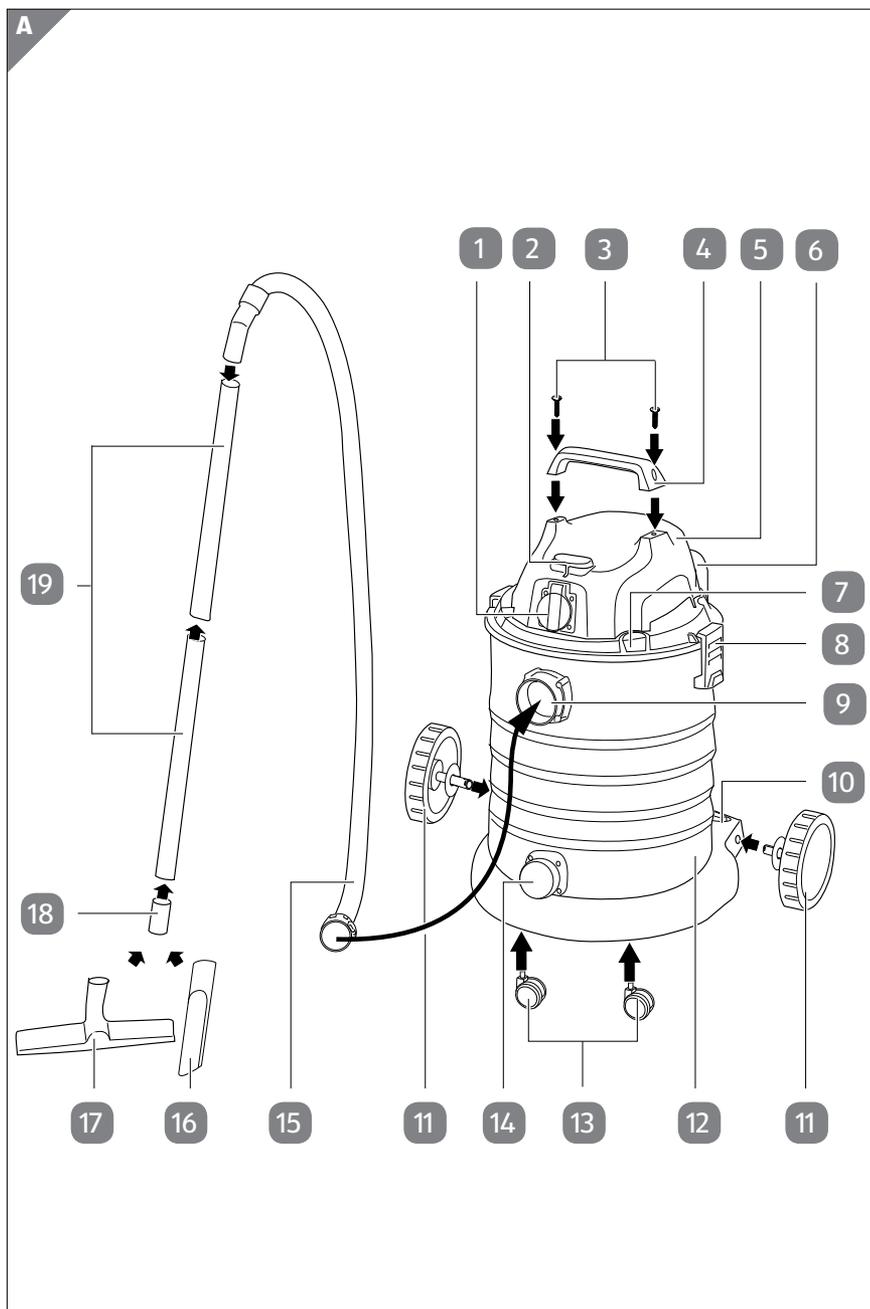


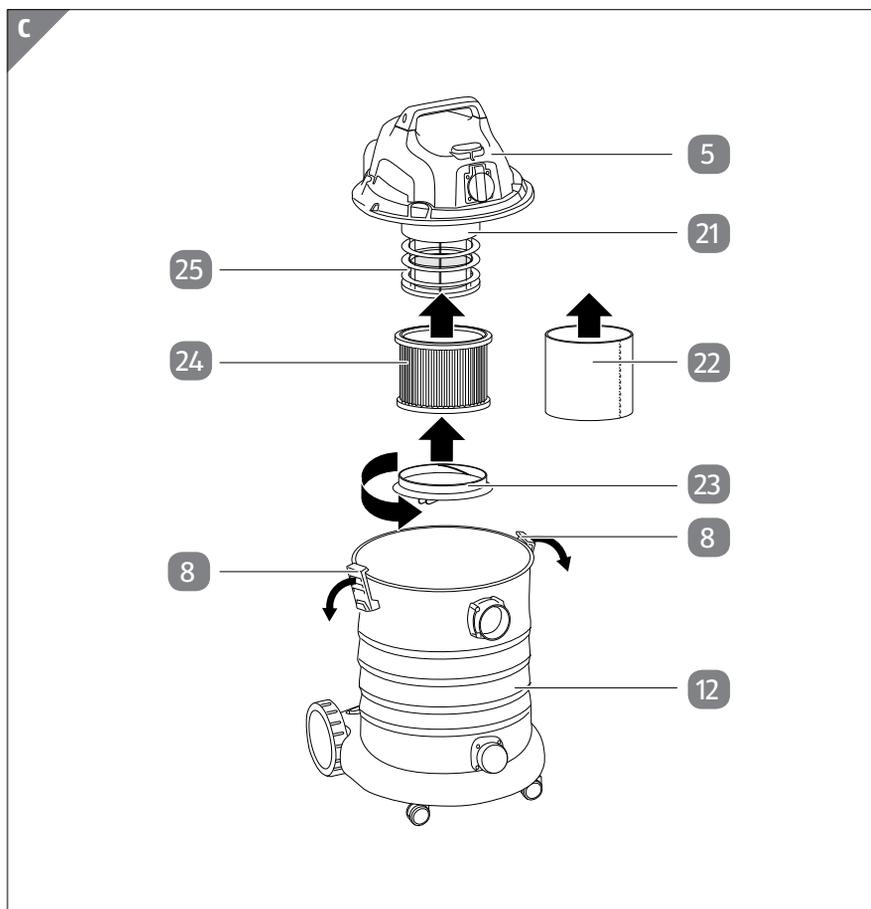
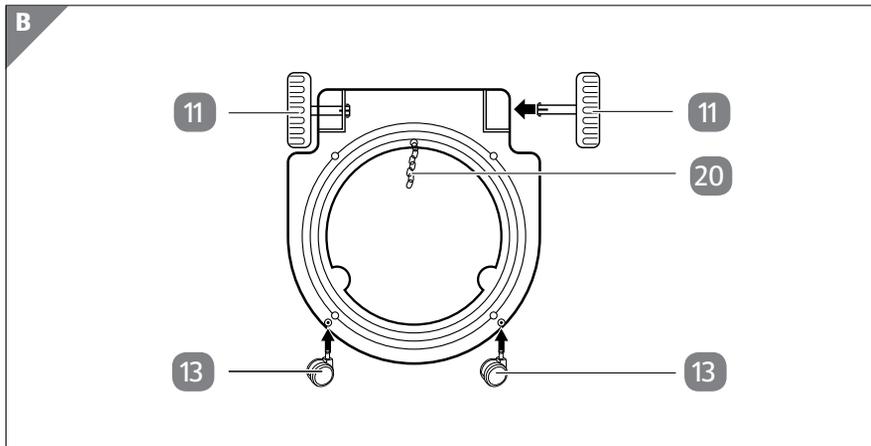
Eseguendo il lettore di codici QR potrebbero generarsi costi a seconda della tariffa scelta con il vostro operatore mobile a seguito del collegamento ad internet.

Sommario

Dotazione	4
Componenti	6
Elementi di collegamento forniti.....	6
Utensili necessari non forniti	6
Informazioni generali	7
Leggere e conservare le istruzioni per l'uso.....	7
Utilizzo conforme all'uso previsto	7
Descrizione pittogrammi	7
Sicurezza	8
Legenda delle avvertenze	8
Avvertenze generali di sicurezza	8
Prima messa in funzione	12
Controllo del prodotto e della dotazione.....	12
Montaggio del prodotto	12
Utilizzo	15
Interruttore automatico/di accensione/spengimento	15
Aspirazione a secco	15
Aspirazione a umido	15
Svuotamento del contenitore.....	16
Modalità di funzionamento automatica.....	17
Soffiaggio.....	18
Pulizia e manutenzione	18
Conservazione	19
Ordinazione dei pezzi di ricambio	19
Dati tecnici	20
Smaltimento	20
Smaltimento dell'imballaggio	20
Smaltimento del prodotto	20
Dichiarazione di conformità	21

Dotazione





Componenti

- 1 Presa di corrente automatica
- 2 Interruttore automatico/di accensione/spegnimento
- 4 Maniglia
- 5 Testa del dispositivo
- 6 Attacco di soffiaggio
- 7 Gancio (riavvolgimento del cavo)
- 8 Gancio di chiusura
- 9 Attacco per il tubo di aspirazione
- 10 Portaccessori
- 11 Ruota, 2×
- 12 Contenitore
- 13 Rotella, 2×
- 14 Tappo a vite per lo scarico dell'acqua
- 15 Tubo di aspirazione (flessibile)
- 16 Ugello per fughe
- 17 Ugello combinato
- 18 Raccordo intermedio
- 19 Tubo di aspirazione (in 2 pezzi)
- 20 Catena
- 21 Cestello portafiltro
- 22 Filtro in schiuma
- 23 Coperchio (filtro pieghettato)
- 24 Filtro pieghettato
- 25 Valvola di sicurezza a galleggiante

Elementi di fissaggio forniti

- 3 Vite, 2×

Utensili necessari non forniti

- 26 Cacciavite a croce



Informazioni generali

Leggere e conservare le istruzioni per l'uso



Le presenti istruzioni per l'uso sono parte integrante di questo aspiratore a secco e a umido (di seguito denominato "prodotto"). Esse contengono informazioni importanti relative alla sicurezza, alla messa in funzione e all'utilizzo.

Prima di mettere in funzione il prodotto, leggere attentamente le istruzioni per l'uso, in particolar modo le avvertenze di sicurezza. Il mancato rispetto delle presenti istruzioni per l'uso può provocare lesioni gravi o danni al prodotto.

Le istruzioni per l'uso si basano sulle normative e i regolamenti vigenti nell'Unione Europea. All'estero rispettare anche le linee guida e le normative nazionali.

Conservare le istruzioni per l'uso per consultazioni future. In caso di cessione del prodotto a terzi, consegnare tassativamente anche le presenti istruzioni per l'uso.

Utilizzo conforme all'uso previsto

Il prodotto è progettato esclusivamente per l'aspirazione a secco e a umido mediante l'utilizzo del filtro appropriato. Non è progettato per aspirare sostanze combustibili, esplosive o sostanze nocive per la salute. Il prodotto è destinato esclusivamente all'uso privato, ad es. in abitazioni, officine di bricolage o in macchina. Non è concepito per l'uso commerciale, artigianale o industriale.

Utilizzare il prodotto solo come descritto nelle presenti istruzioni per l'uso. Ogni altro utilizzo è da intendersi come non conforme allo scopo d'uso previsto e può provocare danni materiali e persino lesioni personali. Il prodotto non è un giocattolo per bambini.

Il produttore o rivenditore non si assume nessuna responsabilità per eventuali danni dovuti all'uso non conforme allo scopo previsto o all'uso scorretto.

Descrizione pittogrammi

Nelle istruzioni per l'uso, sul prodotto stesso o sull'imballaggio sono riportati i seguenti simboli.



Questo simbolo fornisce informazioni utili sulla messa in funzione e sull'uso.



Dichiarazione di conformità (vedi capitolo "Dichiarazione di conformità"): I prodotti identificati con questo simbolo soddisfano tutte le norme comunitarie applicabili nello Spazio economico europeo.



Il sigillo TÜV Süd conferma che l'aspiratore a secco e a umido è sicuro se usato conformemente allo scopo previsto. Il simbolo "GS" sta per sicurezza testata. I prodotti contrassegnati da questo simbolo soddisfano i requisiti della legge tedesca sulla sicurezza dei prodotti (ProdSG).

Sicurezza

Legenda delle avvertenze

Nelle istruzioni per l'uso sono utilizzati i seguenti simboli e parole d'avvertimento.



Questo simbolo/parola d'avvertimento indica un pericolo a rischio medio che, se non evitato, può avere come conseguenza la morte o lesioni gravi.



Questo simbolo/parola d'avvertimento indica un pericolo a basso rischio che, se non evitato, può avere come conseguenza una lesione di lieve o media entità.



Questa parola d'avvertimento indica possibili danni a cose.

Avvertenze generali di sicurezza



Pericolo di scosse elettriche!

La scorretta installazione elettrica o l'eccessiva tensione di rete possono provocare scosse elettriche.

- Collegare il prodotto solo se la tensione di rete della presa di corrente corrisponde ai dati riportati sulla targhetta.
- Il prodotto può essere collegato esclusivamente a una presa elettrica con contatto di protezione.
- Collegare il prodotto solo a una presa di corrente accessibile, in modo tale da poterlo staccare velocemente dalla rete elettrica in caso di malfunzionamento.

-
- Quando non si utilizza il prodotto, durante la sua pulizia o se si verifica un malfunzionamento, spegnere sempre il prodotto e staccare la spina dalla presa di corrente.
 - Non usare il prodotto se presenta danni visibili o se il cavo di alimentazione o la spina sono difettosi.
 - Se il cavo di alimentazione del prodotto è danneggiato, per evitare pericoli dovrà essere sostituito dal produttore, dal suo servizio di assistenza post-vendita o da una persona parimenti qualificata.
 - Quando si sostituisce il cavo di alimentazione, non è consentito discostarsi dalle indicazioni fornite dal produttore. Cavo di alimentazione: H 05 VV - F 3 × 1,5 mm².
 - Per le riparazioni, utilizzare solo componenti che corrispondano ai dati originari del prodotto. Il presente prodotto contiene parti elettriche e meccaniche, indispensabili ai fini della protezione da fonti di pericolo.
 - Non aprire la testa del dispositivo, bensì far eseguire la riparazione da persone qualificate. Rivolgersi a un'officina specializzata. In caso di riparazioni eseguite in proprio, allacciamento non corretto o errato utilizzo, si escludono responsabilità e diritti di garanzia.
 - Non immergere il prodotto, il cavo di alimentazione o la spina in acqua o in altri liquidi.
 - Non toccare mai la spina con le mani umide.
 - Mai tirare la spina dalla presa afferrando il cavo di alimentazione, bensì afferrare sempre la spina di alimentazione.
 - Non servirsi mai del cavo di alimentazione per reggere l'apparecchio.
 - Assicurarsi che il cavo di alimentazione non possa essere schiacciato da veicoli o oggetti, strappato o danneggiato in altri modi.
 - Non piegare il cavo di alimentazione e non farlo passare su spigoli vivi.
 - Tenere il prodotto, la spina e il cavo di alimentazione lontano

da fiamme libere e superfici roventi.

- Non conservare mai il prodotto in modo che possa cadere in un contenitore pieno di liquido.
- Non toccare mai con le mani un apparecchio elettrico caduto in acqua. In tale eventualità, estrarre subito la spina dalla presa di corrente.



Pericoli per bambini e persone con ridotte capacità fisiche, sensoriali o mentali o prive di esperienza e conoscenze.

- Questo prodotto può essere utilizzato dai bambini di età superiore agli otto anni e da persone con ridotte capacità fisiche, sensoriali e mentali, o prive di esperienza e conoscenze, a condizione che siano sotto sorveglianza o che siano stati istruiti sul modo corretto di utilizzare il prodotto e abbiano compreso gli eventuali pericoli derivanti. Non permettere ai bambini di giocare con il prodotto. La pulizia e la manutenzione di competenza dell'utilizzatore non possono essere eseguite da bambini privi di sorveglianza.
- Tenere i bambini con un'età inferiore agli otto anni lontani dal prodotto e dal cavo di collegamento.
- Non lasciare mai incustodito il prodotto durante il funzionamento.
- Evitare che i bambini giochino con la pellicola d'imballaggio. I bambini potrebbero imprigionarvisi e soffocare.

**AVVERTIMENTO!****Pericolo d'esplosione e incendio!**

A causa delle turbolenze con l'aria di aspirazione, determinate sostanze possono formare miscele o vapori esplosivi.

- Non aspirare fiammiferi accesi, ceneri fumanti o mozziconi di sigarette.
- Non aspirare gas, liquidi e polveri infiammabili, corrosivi o esplosivi.
- Non aspirare acidi e soluzioni alcaline non diluiti.
- Non aspirare solventi organici (ad es. benzina, acetone, diluenti per vernici).

**AVVERTIMENTO!****Pericolo di lesioni!**

Un utilizzo non conforme o improprio del prodotto può causare lesioni.

- Posare il cavo di alimentazione in modo tale che non vi si possa inciampare.
- Prestare la massima attenzione durante la pulizia di scale.
- Prestare attenzione a non schiacciarsi le dita durante il montaggio del prodotto.
- Il prodotto non è adatto per l'aspirazione di polveri nocive.

AVVISO!**Pericolo di danneggiamento!**

L'uso improprio del prodotto può danneggiarlo.

- Non pulire il prodotto con acidi, soluzioni alcaline e solventi organici.
- Non servirsi mai del cavo di alimentazione o del tubo di aspirazione flessibile per trasportare il prodotto.

- Per l'aspirazione a secco, utilizzare solo il filtro pieghettato. È inoltre possibile montare un sacchetto di raccolta dello sporco.
- Per l'aspirazione a umido, utilizzare esclusivamente il filtro in schiuma.
- Mantenere privi di polvere e sporco i filtri, i dispositivi di protezione, le prese d'aria e l'alloggiamento del motore.

Prima messa in funzione

Controllo del prodotto e della dotazione

AVVISO!

Pericolo di danneggiamento!

Se si apre l'imballaggio con un coltello affilato o altri oggetti appuntiti senza prestare sufficiente attenzione, si rischia di danneggiare subito il prodotto.

- Prestare molta attenzione durante l'apertura dell'imballaggio.
 1. Estrarre il prodotto dall'imballaggio. Le singole parti si trovano nel contenitore **12**.
 2. Controllare se la fornitura è completa (vedi **Fig. A, B e C**).
 3. Verificare che il prodotto o le singole parti non siano danneggiati. In tale eventualità non utilizzare il prodotto. Rivolgersi al produttore attraverso l'indirizzo dell'assistenza clienti indicato nella scheda di garanzia.

Montaggio del prodotto



Pericolo di schiacciamento!

In caso di disattenzione si rischia di schiacciarsi le dita durante il montaggio.

- Durante il montaggio prestare molta attenzione alle mani e alle dita.

Montaggio della testa del dispositivo

1. Posizionare la testa del dispositivo **5** sul contenitore **12** (vedi **Fig. A**).
 2. Aprire spingendo i ganci di chiusura **8** spingendoli verso l'alto e posizzionarli sul bordo della testa del dispositivo.
 3. Premere i ganci di chiusura verso il basso contro il contenitore (vedi **Fig. C**).
Prestare attenzione al corretto bloccaggio dei ganci di chiusura.
- Per rimuovere la testa del dispositivo, procedere secondo l'ordine inverso.

Montaggio delle ruote e delle rotelle

1. Posizionare il contenitore **12** in modo che il fondo sia rivolto verso l'alto.
2. Far scorrere gli assi di montaggio delle ruote **11** nei fori fino a farli innestare (vedi **Fig. B**).
Assicurarsi che le ruote siano ben fissate nella loro posizione.
3. Far scorrere gli assi di montaggio delle rotelle **13** nei fori fino a farli innestare in posizione.
Assicurarsi che le rotelle siano ben fissate nella loro posizione.



- Il prodotto è dotato di una catena **20** sul fondo del contenitore. Questa ha lo scopo di ridurre la carica statica durante l'uso.

Montaggio della maniglia

1. Posizionare la maniglia **4** sulla testa del dispositivo **5** (vedi **Fig. A**).
2. Avvitare la maniglia sulla testa del dispositivo utilizzando le due viti fornite **3**.
Utilizzare a tale scopo un cacciavite a croce **26**.

Montaggio del filtro e del sacchetto di raccolta dello sporco



- Non utilizzare mai il prodotto senza filtro.
- La consegna del prodotto ha luogo con il filtro pieghettato **24** premontato.

Montaggio del filtro in schiuma (vedi **Fig. C**)

1. Rimuovere il coperchio **23** (solo in caso di filtro pieghettato **24** montato).
2. Estrarre il filtro pieghettato dal cestello portafiltro **21**.
3. Spingere il filtro in schiuma **22** sul cestello portafiltro.
Assicurarsi sempre che il filtro in schiuma sia saldamente fissato nella sua posizione.

Montaggio del filtro pieghettato (vedi Fig. C)

1. Se necessario, estrarre il filtro in schiuma **22** montato dal cestello portafiltro **21**.
2. Spingere il filtro pieghettato **24** sul cestello portafiltro.
3. Premere il coperchio **23** sul filtro pieghettato.

Assicurarsi che il filtro pieghettato e il coperchio siano ben fissati nella loro posizione.

Montaggio del sacchetto di raccolta dello sporco

Il sacchetto di raccolta dello sporco non è incluso nella fornitura.



Per l'aspirazione di sporco fine e asciutto, si consiglia di installare anche il sacchetto di raccolta dello sporco. In tal modo, il filtro pieghettato resta più a lungo privo di polvere e si mantiene più a lungo la potenza di aspirazione. Inoltre, ciò facilita lo smaltimento della polvere. Il sacchetto di raccolta dello sporco è adatto esclusivamente all'aspirazione a secco.

- Applicare il sacchetto di raccolta dello sporco sull'attacco per il tubo di aspirazione **9**.

Montaggio del tubo di aspirazione flessibile

Aspirazione

- Per l'aspirazione, collegare il tubo di aspirazione flessibile **15** all'attacco per il tubo di aspirazione **9** del prodotto (vedi Fig. A).

Soffiaggio

- Per il soffiaggio, collegare il tubo di aspirazione flessibile all'attacco di soffiaggio **6** presente sul prodotto (vedi Fig. A).

Montaggio dell'ugello di aspirazione

1. Inserire il raccordo intermedio **18** nel tubo di aspirazione flessibile **15** o nel tubo di aspirazione **19** (vedi Fig. A).

Assicurarsi che il raccordo intermedio sia ben fissato nella sua posizione.

2. Inserire l'ugello combinato **17** o l'ugello per fughe **16** nell'altra estremità del raccordo intermedio.

Assicurarsi che il raccordo intermedio e l'ugello di aspirazione siano ben fissati nella loro posizione.



- L'ugello combinato è adatto per l'aspirazione di materiali solidi e liquidi su superfici di dimensioni medio-grandi.
- L'ugello per fughe è adatto per l'aspirazione in crepe e in punti stretti e difficili da raggiungere.

Utilizzo

Interruttore automatico/di accensione/spengimento

Per spegnere o accendere il prodotto, azionare l'interruttore automatico/di accensione/spengimento **2** (vedi **Fig. A**).

- Posizione di commutazione 0: Spento
- Posizione di commutazione I: Modalità di funzionamento normale
- Posizione di commutazione AUTO: Modalità di funzionamento automatica

Utilizzare la modalità di funzionamento automatica quando si collega il cavo di alimentazione di un elettrotensile con un attacco di aspirazione del vuoto alla presa di corrente automatica **1** del prodotto (vedi capitolo "Modalità di funzionamento automatica").

Aspirazione a secco

- Per l'aspirazione a secco, utilizzare il filtro pieghettato **24**. Il filtro in schiuma **22** è adatto esclusivamente all'aspirazione a umido.
 - Non utilizzare mai il prodotto senza filtro.
1. Montare il filtro pieghettato (vedi capitolo "Montaggio del filtro").
 2. Montare il tubo di aspirazione flessibile **15** (vedi capitolo "Montaggio del tubo di aspirazione flessibile").
 3. Montare uno degli ugelli di aspirazione **16** o **17** (vedi capitolo "Montaggio dell'ugello di aspirazione").
 4. Inserire la spina in una presa di corrente installata a norma.
 5. Per accendere il prodotto, azionare l'interruttore automatico/di accensione/spengimento **2** (vedi **Fig. A**). Selezionare la posizione di commutazione I (modalità di funzionamento normale).
 6. Aspirare i materiali da aspirare.
 7. Per spegnere il prodotto, azionare l'interruttore automatico/di accensione/spengimento. Selezionare la posizione di commutazione 0 (spento).
 8. Staccare la spina dalla presa di corrente.

Aspirazione a umido



Pericolo d'esplosione e incendio!

A causa delle turbolenze con l'aria di aspirazione, determinate

sostanze possono formare miscele o vapori esplosivi.

- Non aspirare fiammiferi accesi, ceneri fumanti o mozziconi di sigarette.
 - Non aspirare gas, liquidi e polveri infiammabili, corrosivi o esplosivi.
 - Non aspirare acidi e soluzioni alcaline non diluiti.
 - Non aspirare solventi organici (ad es. benzina, acetone, diluenti per vernici).
 - Per l’aspirazione a umido, utilizzare il filtro in schiuma **22**. Il filtro pieghettato è adatto esclusivamente all’aspirazione a umido.
 - Non utilizzare mai il prodotto senza filtro.
1. Montare il filtro in schiuma (vedi capitolo “Montaggio del filtro”).
 2. Montare il tubo di aspirazione flessibile **15** (vedi capitolo “Montaggio del tubo di aspirazione flessibile”).
 3. Montare uno degli ugelli di aspirazione **16** o **17** (vedi capitolo “Montaggio dell’ugello di aspirazione”).
 4. Inserire la spina in una presa di corrente installata a norma.
 5. Per accendere il prodotto, azionare l’interruttore automatico/di accensione/spengimento **2** (vedi **Fig. A**). Selezionare la posizione di commutazione I (modalità di funzionamento normale).
 6. Aspirare il materiale liquido.
 7. Per spegnere il prodotto, azionare l’interruttore automatico/di accensione/spengimento. Selezionare la posizione di commutazione 0 (spento).
 8. Staccare la spina dalla presa di corrente.

Svuotamento del contenitore

Svuotamento del materiale di aspirazione solido

1. Per spegnere il prodotto, azionare l’interruttore automatico/di accensione/spengimento **2** (vedi **Fig. A**). Selezionare la posizione di commutazione 0 (spento).
2. Staccare la spina dalla presa di corrente.
3. Rimuovere la testa del dispositivo **5** dal contenitore **12** (vedi capitolo “Montaggio della testa del dispositivo”).
4. Svuotare il contenitore.
5. Montare di nuovo la testa del dispositivo sul contenitore.

Svuotamento del materiale di aspirazione liquido

AVVISO!

Pericolo di danneggiamento!

L'apertura incauta del tappo a vite per lo scarico dell'acqua può danneggiare le superfici e gli oggetti circostanti a causa di fluido fuoriuscito.

- Prestare attenzione durante l'apertura.
- Aprire il tappo a vite per lo scarico dell'acqua solo nelle immediate vicinanze di un punto di smaltimento del liquido.
- Rispettare la portata massima del contenitore di raccolta (30 l).

Il prodotto è dotato di un tappo a vite per lo scarico dell'acqua **14**, che consente di svuotare facilmente il contenitore **12** (vedi **Fig. A**).

In caso di aspirazione a umido, la valvola di sicurezza a galleggiante **25** si chiude quando si raggiunge il livello massimo del serbatoio (vedi **Fig. C**). In tal caso, il rumore di aspirazione del prodotto cambia e diventerà più forte.

1. Per spegnere il prodotto, azionare l'interruttore automatico/di accensione/spengimento. Selezionare la posizione di commutazione 0 (spento).
2. Staccare la spina dalla presa di corrente.
3. Ruotare il tappo a vite per lo scarico dell'acqua in senso antiorario finché non sarà possibile rimuoverlo.
4. Svuotare il contenitore.

Modalità di funzionamento automatica

1. Collegare il cavo di alimentazione dell'elettrodomestico alla presa di corrente automatica **1**.
2. Collegare il tubo di aspirazione flessibile **15** all'attacco di aspirazione dell'elettrodomestico.
Assicurarsi che i collegamenti dei dispositivi siano ben saldi ed ermetici.
3. Per accendere il prodotto, azionare l'interruttore automatico/di accensione/spengimento **2** (vedi **Fig. A**). Selezionare la posizione di commutazione AUTO (modalità di funzionamento automatica).



- Quando si accende l'elettrodomestico, il prodotto si accende automaticamente.
- Quando si spegne l'elettrodomestico, il prodotto si spegne automaticamente con un ritardo preimpostato.

Soffiaggio

Il prodotto può essere utilizzato per soffiare foglie o polvere, ad es. in un garage o in un'officina di bricolage.

- Per il soffiaggio, collegare il tubo di aspirazione flessibile all'attacco di soffiaggio **6** presente sul prodotto (vedi **Fig. A**).

Pulizia e manutenzione

AVVISO!

Pericolo di corto circuito!

Infiltrazioni di acqua o altri liquidi nella testa del dispositivo possono causare un corto circuito.

- Assicurarsi che acqua e altri liquidi non possano infiltrarsi nel corpo del dispositivo.
- Prima di eseguire qualsiasi lavoro di pulizia, disconnettere la spina dalla presa di corrente.

AVVISO!

Pericolo di danneggiamento!

L'uso improprio del prodotto può danneggiarlo.

- Non utilizzare detersivi aggressivi, spazzole con setole metalliche o di nylon e utensili appuntiti o metallici quali coltelli, raschietti rigidi e simili, poiché potrebbero danneggiare le superfici.

Pulizia

- Per quanto possibile, tenere puliti da polvere e sporco tutti i dispositivi di sicurezza, le prese d'aria e l'alloggiamento del motore.
- Pulire il prodotto dopo ogni utilizzo.

1. Staccare la spina dalla presa di corrente.
2. Per spegnere il prodotto, azionare l'interruttore automatico/di accensione/spegnimento **2** (vedi **Fig. A**). Selezionare la posizione di commutazione 0 (spento).
3. Pulire la testa del dispositivo **5** con un panno umido e una piccola quantità di sapone delicato.
4. In base al grado di sporco, pulire il contenitore **12** con un panno umido e una piccola quantità di sapone delicato.
5. Pulire regolarmente il filtro pieghettato **24** picchiettandolo delicatamente e pulendolo con una spazzola fine o una scopetta.
6. Pulire il filtro in schiuma **22** con un po' di sapone delicato o sotto acqua corrente e lasciarlo asciugare all'aria.

Manutenzione

- Controllare regolarmente e prima di ogni utilizzo se i filtri sono ben saldi nella loro sede, puliti e integri.

Conservazione

- Sulla testa del dispositivo **5** è posto un gancio **7** per l'avvolgimento del cavo di alimentazione (vedi **Fig. A**).
- Il prodotto è dotato di un portaccessori **10**, posto sul retro, in cui riporre gli accessori (vedi **Fig. A**).
- Conservare il prodotto e gli accessori in un luogo asciutto, al riparo dal gelo e buio. La temperatura di conservazione ideale è compresa tra 5 e 30 °C.
- Conservare il prodotto nell'imballaggio originale.
- Conservare il prodotto in un luogo lontano dalla portata dei bambini.

Ordinazione dei pezzi di ricambio

Per l'ordine dei pezzi di ricambio sono necessarie le seguenti informazioni:

- Tipo di prodotto
- Numero articolo del prodotto
- Codice ID del prodotto
- Numero del pezzo di ricambio corrispondente al pezzo richiesto

Prezzi aggiornati e informazioni sono disponibili sul sito www.isc-gmbh.info

Dati tecnici

Modello:	WZ-NTS 1500 A
Tensione di rete:	220–240 V ~ 50/60 Hz
Potenza assorbita:	1.500 W
Potenza massima assorbita della presa di corrente automatica:	2.000 W
Potenza massima assorbita (totale):	3.500 W
Classe di protezione:	I
Peso:	6,3 kg
Volume del contenitore:	30 l
Numero articolo:	73570

Smaltimento

Smaltimento dell'imballaggio



Smaltire l'imballaggio differenziandolo. Gettare il cartone e la scatola nella raccolta della carta usata, la pellicola nella raccolta dei materiali riciclabili.

Smaltimento del prodotto



Non smaltire gli apparecchi dismessi insieme ai rifiuti domestici!

Qualora il prodotto non potesse essere più utilizzato, il consumatore **è obbligato per legge a smaltirlo come apparecchio dismesso separatamente dai rifiuti domestici**, per esempio presso un centro di raccolta comunale/di quartiere. In questo modo è sicuro che gli apparecchi dismessi vengono correttamente smaltiti e si evitano ripercussioni negative sull'ambiente. Per questo motivo gli apparecchi elettronici sono contrassegnati con il simbolo qui raffigurato.

- Smaltire il prodotto secondo le leggi e le disposizioni in vigore nel proprio Paese di residenza.

Dichiarazione di conformità

Einhell Germany AG · Wiesenweg 22 · D-94405 Landau/Isar

EU

Konformitätserklärung

D erklårt folgende Konformität gemäß EU-Richtlinie und Normen für Artikel
GB explains the following conformity according to EU directives and norms for the following product
F déclare la conformité suivante selon la directive CE et les normes concernant l'article
I dichiara la seguente conformità secondo la direttiva UE e le norme per l'articolo
NL verklaart de volgende overeenstemming conform EU richtlijn en normen voor het product
E declara la siguiente conformidad a tenor de la directiva y normas de la UE para el artículo
P declara a seguinte conformidade, de acordo com as diretiva CE e normas para o artigo
DK attesterer følgende overensstemmelse i medfør af EU-direktiv samt standarder for artikel
S förklarar följande överensstämmelse enl. EU-direktiv och standarder för artikeln
FIN vakuuttaa, että tuote täyttää EU-direktiivin ja standardien vaatimukset
EE tõendab toote vastavust EL direktiivile ja standarditele
CZ vydává následující prohlášení o shodě podle směrnice EU a norem pro výrobek
SLO potrjuje sledečo skladnost s smernico EU in standardi za izdelek
SK vydáva nasledujúce prehlásenie o zhode podľa smernice EU a noriem pre výrobok
H a cikkekhez az EU-irányvonal és Normák szerint a következő konformitást jelenti ki

PL deklaruje zgodność wymienionego poniżej artykułu z następującymi normami na podstawie dyrektywy WE.
BG декларира съответното съответствие съгласно Директива на ЕС и норми за артикул
LV paskaidro šādu atbilstību ES direktīvai un standartiem
LT apibūdina šį atitikimą EU reikalavimams ir prekės normoms
RO declară următoarea conformitate conform directivei UE și normelor pentru articolul
GR δηλώνει την ακόλουθη συμμόρφωση σύμφωνα με την Οδηγία ΕΚ και τα πρότυπα για το προϊόν
HR potvrđuje sledeću usklađenost prema smjernicama EU i normama za artikl
BIH potvrđuje sledeću usklađenost prema smjernicama EU i normama za artikl
RS potvrđuje sledeću usklađenost prema smernicama EZ i normama za artikl
RUS следующим удостоверяется, что следующие продукты соответствуют директивам и нормам ЕС
UKR проголошує про зазначену нижче відповідність виробу директивам та стандартам ЄС на виріб
MK ja izjavuva slednata soobraznost согласно EU-директивата и нормите за артикли
TR Ürünü ile ilgili AB direktifleri ve normları gereğince aşağıda açıklanan uygunluğu belirtir
N erklærer følgende samsvar i henhold til EU-direktivet og standarder for artikkel
IS Lýsir uppfyllingu EU-reglna og annarra staðla vöru

Nass-/Trockensauger WZ-NTS 1500 A (WORKZONE)

- | | |
|---|--|
| <input type="checkbox"/> 2014/29/EU | <input type="checkbox"/> 2006/42/EC |
| <input checked="" type="checkbox"/> 2005/32/EC_2009/125/EC | <input type="checkbox"/> Annex IV
Notified Body:
Reg. No.: |
| <input checked="" type="checkbox"/> 2014/35/EU | <input type="checkbox"/> 2000/14/EC_2005/88/EC |
| <input type="checkbox"/> 2006/28/EC | <input type="checkbox"/> Annex V |
| <input checked="" type="checkbox"/> 2014/30/EU | <input type="checkbox"/> Annex VI
Noise: measured L_{wa} = dB (A); guaranteed L_{wa} = dB (A)
P = KW; L/Ø = cm
Notified Body: |
| <input type="checkbox"/> 2014/32/EU | <input type="checkbox"/> 2012/46/EU_(EU)2016/1628
Emission No.: |
| <input type="checkbox"/> 2014/53/EU | |
| <input type="checkbox"/> 2014/68/EU | |
| <input type="checkbox"/> (EU)2016/426
Notified Body: | |
| <input type="checkbox"/> (EU)2016/425 | |
| <input checked="" type="checkbox"/> 2011/65/EU_(EU)2015/863 | |

Standard references: EN 60335-1; EN 60335-2-2; EN 62233; EN 55014-1; EN 55014-2; EN 61000-3-2; EN 61000-3-3

Landau/Isar, den 09.09.2019

Andreas Weichselgartner/General-Manager

Dong/Product-Management

First CE: 19
 Art.-No.: 23.422.05 I.-No.: 11019
 Subject to change without notice

Archive-File/Record: NAPR022402
 Documents registrar: Patrick Willnecker
 Wiesenweg 22, D-94405 Landau/Isar



Commercializzato da:

EINHELL GERMANY AG
WIESENWEG 22
94405 LANDAU A. D. ISAR
GERMANY

ASSISTENZA POST- VENDITA

73570



IT

+39 031 992080



www.aldi-service.it
www.einhell.it

MODELLO:
WZ-NTS 1500 A

03/2020

3

**ANNI DI
GARANZIA**